

«До розгляду  
в установленому порядку»/  
"To be processed  
due to the University rules"

Ректору ІФНТУНГ / To the rector of IFNTUOG  
проф. Крижанівському Є.І./prof. Ye. Kryzhanivskiy  
студента групи / student of group \_\_\_\_\_

(прізвище, ім'я / full name)  
громадянина країни /citizenship \_\_\_\_\_

Тел. / phone number \_\_\_\_\_

### ЗАЯВА / APPLICATION FORM

Прошу оформити **Запрошення на навчання** для вступу в Івано-Франківському національному університеті нафти і газу іноземному громадянину/ I request to issue an Invitation for Study for admission to the Ivano-Frankivsk National University of Oil and Gas

1. Прізвище / **Surname:** \_\_\_\_\_

2. Ім'я (по батькові) /  
**First and middle names:** \_\_\_\_\_

3. Дата народження /  
**Date of birth:** \_\_\_\_\_

4. Громадянство /  
**Citizenship:** \_\_\_\_\_

5. Паспорт /  
**Passport:** \_\_\_\_\_

6. Телефон /  
**Phone number:** \_\_\_\_\_

7. Адреса місця  
проживання /  
**Residential address:** Країна / **Country:** \_\_\_\_\_ Вулиця / **Street:** \_\_\_\_\_  
Штат / **State:** \_\_\_\_\_ Будинок і квартира / **House &**  
Місто / **City:** \_\_\_\_\_ **Apartment No.:** \_\_\_\_\_  
Село / **Village:** \_\_\_\_\_ Індекс / **Zip code:** \_\_\_\_\_

8. Країна отримання  
візи №1 / **Country of**  
**visa issuing №1:** \_\_\_\_\_

9. Країна отримання  
візи №2 / **Country of visa**  
**issuing №2:** \_\_\_\_\_

#### Абітурієнт планує навчатися / **Applicant plans to study:**

10. Підготовче відділення (виберіть необхідне) / **Pre-study language course**  Так / **Yes**  
(**tick the right option**):  Ні / **No**

11. Ступінь вищої освіти (виберіть необхідне) / **Degree (tick the right option):**  Бакалавр / **Bachelor**  
 Магістр / **Master**

12. Спеціальність / **Specialty:** \_\_\_\_\_

#### До заяви додаю такі документи / **The following documents are attached:**

1. Скан-копію паспорта абітурієнта / **Scan copy of passport.**
2. Копію документа про попередню освіту з перекладом на англійську мову / **Scan copy of educational document (with English translation upon request).**
3. Згоду абітурієнта на обробку персональних даних / **Consent to personal data collection and processing.**

З «Порядком видачі іноземцям та особам без громадянства запрошень на навчання (стажування) в Україні та їх реєстрації» **ОЗНАЙОМЛЕНИЙ (А) /**  
**By my signature, I declare to be ACKNOWLEDGED with the procedure for issuing the Invitation for Study.**

\_\_\_\_\_ (підпис / **signature**)

**ЗОБОВ'ЯЗУЮСЬ / I UNDERTAKE:**

1. Здійснити оплату за оформлення Запрошення / *To pay for the Invitation for Study.*
2. Проінформувати ([cie@nung.edu.ua](mailto:cie@nung.edu.ua); [invitations@nung.edu.ua](mailto:invitations@nung.edu.ua)) Центр міжнародної освіти ІФНТУНГ за тиждень до прибуття в Україну абітурієнта та отримати лист-повідомлення для прикордонної служби / *To inform the Center of International Education IFNTUOG in a week before applicant's arrival in Ukraine in order to prepare a letter of notification for the State Border Guard Service of Ukraine;*
3. Особисто зустріти абітурієнта в пункті перетину кордону України і супроводити його до університету не пізніше 5 днів з моменту прибуття на територію України / *To meet personally the applicant at the Border Crossing Point (checkpoint) of Ukraine and accompany him/her to the university not later than 5 days from the moment of arrival to the territory of Ukraine.*
4. Роз'яснити абітурієнту вимоги чинного міграційного та освітнього законодавства України / *To provide information to the applicant the requirements of the current migration and educational legislation of Ukraine.*
5. Попередити абітурієнта, що у разі зарахування його на навчання до університету, він повинен здійснити процедуру визнання Документу про попередню освіту в Міністерстві освіти і науки України протягом першого семестру навчання / *Upon enrollment in the university applicant shall be informed about the recognition procedure in the Ministry of Education and Science of Ukraine, the document on previous education during the first semester of study*

Студент / Student \_\_\_\_\_

(підпис/signature)

(прізвище та ініціали / surname, name)

Дата / Date:

« \_\_\_\_ » \_\_\_\_\_ 20 \_\_\_\_

*Пропоную відбірковій комісії з оформлення запрошень на навчання іноземним абітурієнтам розглянути документи іноземного громадянина щодо їх відповідності встановленим умовам прийому на навчання в ІФНТУНГ, оформити відповідний протокол та направити документи в УДЦМО.*

Директор Центру міжнародної  
освіти ІФНТУНГ

О.М.Григоришин